

Uputstvo za upotrebu

TESLA presa za kosu STH500BB

TESLA



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/tesla-presa-za-kosu-sth500bb-akcija-cena/>

TESLA



STH500BB

User Manual

ENG

BG

GR

HR

HU

MK

RO

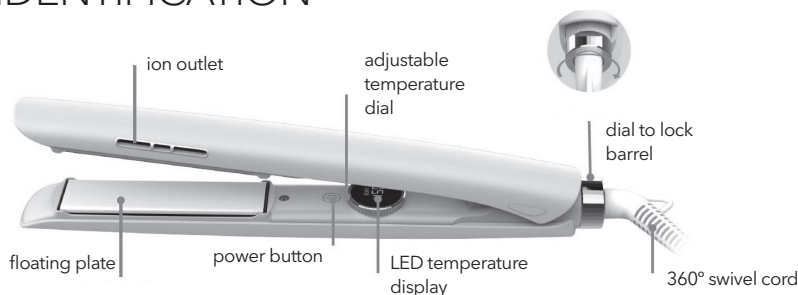
SLO

SRB

HAIR STRAIGHTENER

Household Use only.
Read this instruction manual carefully before using.

PARTS IDENTIFICATION



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electric appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING
KEEP AWAY FROM WATER.



DANGER!

As with most electrical appliances, electrical parts are electrically live even when the switch is off.

TO REDUCE THE RISK OF DEATH BY ELECTRIC SHOCK:

1. Always unplug the appliance immediately after using.
2. Do not use while bathing.
3. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or other liquid.
5. If an appliance falls into water, unplug it immediately. Do not reach into the water.
6. For household and indoor use only.



WARNING!

To reduce the risk of burns, electrocution, fire, or injury to persons:

1. An appliance should never be left unattended when plugged in.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, or if it has been dropped, damaged or dropped into water. Return the appliance to an authorized service center for examination and repair.
5. Keep the cord away from heated surfaces. Do not wrap the cord around the appliance.
6. Never block the air opening of the appliance or place it on a soft surface, such as a bed or couch, where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint, hair and the like.
7. Never use while sleeping.
8. Never drop or insert any object into any opening or hose.
9. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
10. Do not use an extension cord with this appliance.
11. Do not touch the posts that hold the curlers. They're hot.
12. The item is hot when in use. Do not let eyes and bare skin touch heated surfaces.
13. Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
14. Do not place this appliance directly on any surface while it is hot or plugged in.

APPLIANCE SPECIFICATIONS

Temperature: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

IMPORTANT SAFEGUARD

1. The appliance is not intended for unattended use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. If the supply cord is damaged it must be replaced by manufacturer, authorized service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
4. **WARNING:** Do not use this appliance near water.

INSTRUCTIONS FOR USE

Operating Instruction

IMPORTANT: During the first few minutes of initial use, you may notice smoke and a slight odor. This is normal and is not a cause for concern.

To help you get the most of this appliance, please follow this operating guide.

1. USE ON DRY HAIR ONLY.
2. Remove plastic cap off end of plug.
3. Plug unit into wall outlet.
4. To turn on, hold power button in for about 3 seconds.

Style with Your LENA Ionic Hair Straightener

5. Section out a 5 cm section of hair and place it between plates.
6. Maintaining some tension, slowly slide the iron down the section of hair from roots to ends. Be careful to avoid touching your hands and scalp with the hot plates.
7. Allow hair to cool before combing or brushing.
8. Repeat as necessary.
9. Once styling is completed, unplug the iron and allow it to cool before storing away.

Note: 30 minutes Auto Shut Off is installed for safety. To restart, please repeat Step 4.

Temperature Setting

This appliance has 10 temperature settings ranging from 140°C to 230°C to provide styling versatility for different hair types. You can vary the temperature according to your particular needs. Use temperature button to choose desired temperature. It's best to start with a lower temperature until you are confident using the appliance.

Our recommendations:

120°C - 140°C for very thin hair;
150°C - 160°C for fine hair;
170°C - 180°C for normal hair;
190°C - 200°C for very thick or coarse hair
230°C for professional use.

Note: The above chart is only a guide. Consult a hair professional if you are unsure what setting is best suited to your hair type.

Basic Operation Instruction

- Rotate temperature dial to select from 140°C to 230°C. The tool will alert with 2 beeping sound once desired temperature is achieved.
- Lock: close the plates and then rotate the rear locking mechanism from left to right for storage.
- Unlock: rotate the rear locking mechanism from right to left to unlock the tool for operation.

CARE AND MAINTENANCE

Your appliance is virtually maintenance free. NO lubrication is needed. Keep heated surfaces clean and free of dust, dirt and hair spray. If cleaning becomes necessary, disconnect the appliance from the power source and wipe the exterior with a damp cloth. If the cord becomes twisted, untwist prior to use.



WARNING!

If malfunction occurs, do not attempt to repair it yourself. This appliance has no user-serviceable parts. Any other servicing should be performed by an authorized service representative.

STORAGE

1. Switch off and unplug the appliance after use.
2. Allow the appliance to cool down completely and store out of reach of children in a safe, dry location.
3. Clean the appliance with damp soft cloth.
4. Never wrap the cord around the appliance since this will cause the cord to wear prematurely and break.
5. Handle cord carefully for longer life and avoid jerking, twisting or straining, especially at plug connections.
6. Inspect the cord frequently for damage. Stop use immediately if damage is visible or if the appliance stops or operates intermittently.
7. For longer service of the Dial to open / close barrel, it is suggested not to close and lock the barrel unless when it is on a trip for easier storage.

TECHNICAL SPECIFICATION

Mains voltage:	100V - 240V~
Frequency:	50/60Hz
Power:	48W
Class of protection:	II
Ambient conditions:	only approved for indoor use
Perm.ambient temperature:	-10°C to +40°C

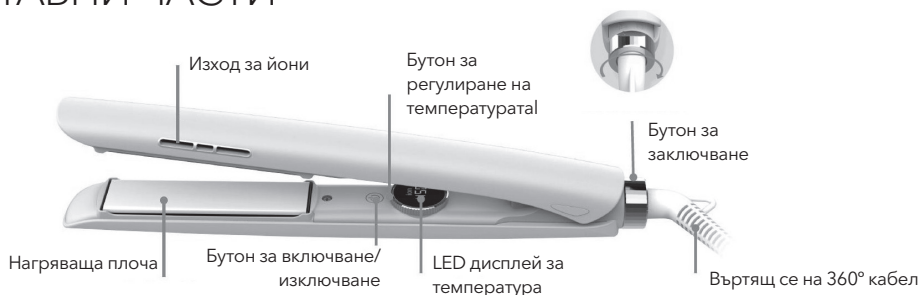
Correct Disposal of this product:



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased, they can take this product for environmental safe recycling.

Само за употреба в бита
Прочетете внимателно това ръководство за употреба преди да използвате уреда.

СЪСТАВНИ ЧАСТИ



ВАЖНИ УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Когато използвате електрически уреди, особено в присъствието на деца, винаги трябва да се спазват основни предпазни мерки, включително следните:

ПРОЧЕТЕТЕ ВСИЧКИ ИНСТРУКЦИИ ПРЕДИ УПОТРЕБА. ДРЪЖТЕ НАДАЛЕЧ ОТ ВОДА.



ОПАСНО!

Както при повечето електрически уреди, електрическите части остават под напрежение, дори когато уредът е изключен.

ЗА ДА НАМАЛИТЕ РИСКА ОТ СМЪРТ ПОРАДИ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ УДАР:

1. Винаги изключвайте уреда от контакта веднага след употреба.
2. Не използвайте уреда по време на къпане.
3. Не поставяйте и не съхранявайте уреда на място, от което може да падне или бъде издръпан в ваната или мивката.
4. Не поставяйте уреда във вода или друга течност и не го изпускате в тях.
5. Ако уредът падне във вода, незабавно го изключете от контакта. Не слагайте ръка във водата.
6. Само употреба в домашни условия.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

За да намалите риска от изгаряния, токов удар, пожар или нараняване на хора:

1. Уредът никога не трябва да се оставя без надзор, когато е включен в контакта.
2. Необходимо е стриктно наблюдение, когато този уред се използва от, върху или в близост до деца или лица с определени увреждания.
3. Използвайте този уред само за предназначенията му цел, описана в това ръководство. Не използвайте приставки, които не са препоръчани от производителя.
4. Никога не използвайте този уред, ако кабелът или щепселът са повредени, ако уредът не функционира правилно, или ако е бил изпуснат, повреден или паднал във вода. Върнете уреда в оторизиран сервизен център за преглед и ремонт.
5. Дръжте кабела далеч от нагорещени повърхности. Не навивайте кабела около уреда.
6. Никога не блокирайте въздушните отвори на уреда и не го поставяйте върху мека повърхност, като легло или диван, където въздушните отвори могат да бъдат затворени. Дръжте въздушните отвори чисти от влакна, коса и подобни замърсявания.
7. Никога не използвайте по време на сън.
8. Никога не изпускате и не поставяйте никакви предмети в отвори.
9. Не използвайте на открито и не работете с уреда там, където се използват аерозолни (спрей) продукти или се прилага кислород.
10. Не използвайте удължаващ кабел с този уред.
11. Не докосвайте шиповете, които държат машините. Те са горещи.
12. Уредът е горещ по време на работа. Не допускате контакт на очите и откритата кожа с нагнетите повърхности.
13. Не използвайте този уред близо до вани, душеве, мивки или други съдове, съдържащи вода.
14. Не поставяйте уреда директно върху никаква повърхност, докато е горещ или включен в електрическата мрежа.

ТЕХНИЧЕСКИ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Температура: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

ВАЖНИ ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

1. Уредът не е предназначен за използване без надзор от лица (включително деца) с намалени физически, сензорни или умствени способности, или от лица без необходимия опит и познания, освен ако не са инструктирани и наблюдавани от отговорно лице, което да гарантира безопасното му използване.
2. Децата трябва да бъдат под наблюдение, за да се уверите, че не си играят с уреда.
3. Не оставяйте уреда без надзор по време на работа, за да се избегне риск от злополука.
4. **ВНИМАНИЕ:** Не използвайте уреда в близост до вода или на влажни места (например в баня, в близост до мивка, вана или други съдове, пълни с вода), тъй като съществува опасност от токов удар.

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

Оперативни инструкции

ВАЖНО: През първите няколко минути на първоначална употреба може да забележите лек дим или странна миризма. Това е нормално и не е причина за притеснение. Моля, следвайте указанията по-долу, за да използвате уреда безопасно и ефективно и да избегнете потенциални рискове. За да извлечете максимума от вашата йонизираща преса за коса, следвайте тези стъпки:

1. Използвайте само върху суха коса.
2. Премахнете предпазната капачка от щепсела, ако има такава.
3. Свържете уреда към електрическата мрежа.
4. За да включите уреда, натиснете и задръжте бутона за захранване за около 3 секунди.

Стилизиране с вашата йонизираща преса за коса:

1. Отделете от косата кичур с около 5 см ширина и го поставете между нагреващите плочи.
2. Опъвайки леко косата, бавно плъзнете пресата от корените към върховете на косата. Внимавайте да не докоснете скалпа или ръцете си с нагорещените плочи.
3. Оставете косата да изстине преди разресване или оформяне.
4. Повторете при нужда при останалите участъци от косата.
5. След приключване на стилизирането, изключете уреда от контакта и го оставете да се охлади напълно, преди да го приберете.

Забележка: От съображения за безопасност уредът е снабден с автоматично изключване след 30 минути. За повторно включване, моля, изпълнете стъпка 4.

Настройка на температурата

Тази йонизираща преса за коса разполага с 10 температурни настройки в диапазона от 140°C до 230°C, което осигурява гъвкавост при оформяне на различни типове коса. Можете да изберете желаната температура в зависимост от индивидуалните нужди. Използвайте бутона за температура, за да настроите желаната такава. Препоръчително е да започнете с по-ниска температура, докато не придобиете повече увереност за използване на уреда.

Препоръчителни настройки:

120°C - 140°C за много тънка и чувствителна коса;
150°C - 160°C for fine hair;
170°C - 180°C за нормална коса;
190°C - 200°C за много гъста, твърда или непокорна коса
230°C за професионална употреба.

Забележка: Тези стойности са само ориентировъчни. При съмнение относно подходящата температура за вашия тип коса се консултирайте с професионален фризьор.

Основни инструкции за работа

- Завъртете бутона за температура, за да изберете температура между 140°C и 230°C. Уредът ще издаде два звукови сигнала, когато достигне желаната температура и е готов за употреба.
- Заклучване за съхранение: Съберете плочите и завъртете задния заключващ механизъм отляво надясно, за да заключите уреда.
- Отключване: Завъртете заключващия механизъм отдясно наляво, за да отключите и подгответе пресата за работа.

ПОДДРЪЖКА

Вашият уред практически не изисква поддръжка. НЕ е необходимо смазване. Дръжте нагетите повърхности чисти и свободни от прах, мръсотия и лак за коса. Ако се наложи почистване, изключете уреда от захранването и избършете външната част с влажна кърпа. Ако кабелът се усука, разплетете го преди употреба.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Ако възникне повреда, не се опитвайте да ремонтирате уреда сами. Този уред няма части, които могат да се обслужват от потребителя. Всички други ремонти трябва да се извършват от оторизиран сервизен представител.

СЪХРАНЕНИЕ

1. Изключвайте уреда от контакта след употреба.
2. Оставете уреда да изстине напълно и го съхранявайте на безопасно, сухо място, недостъпно за деца.
3. Почиствайте уреда с мека, влажна кърпа.
4. Никога не навивайте кабела около уреда, тъй като това ще доведе до преждевременно износване и скъсване на кабела.
5. Внимавайте с кабела, за да удължите живота му, и избягвайте дърпане, усукване или напрежение, особено при връзките с щепсела.
6. Проверявайте често кабела за повреди. Прекратете употребата веднага, ако забележите повреда или ако уредът спира да работи или работи прекъснато.
7. За по-дълъг живот на копчето за отваряне/затваряне на цилиндъра, препоръчва се да не се затваря и заключва цилиндърът освен когато уредът се транспортира, за по-лесно съхранение.

ТЕХНИЧЕСКИ СПЕЦИФИКАЦИИ

Мрежово напрежение: 100V - 240V~

Честота: 50-60HZ

Мощност: 48W

Клас на защита: II

Работна среда: Предназначен само за използване на закрито

Постоянна работна температура: -10°C to +40°C

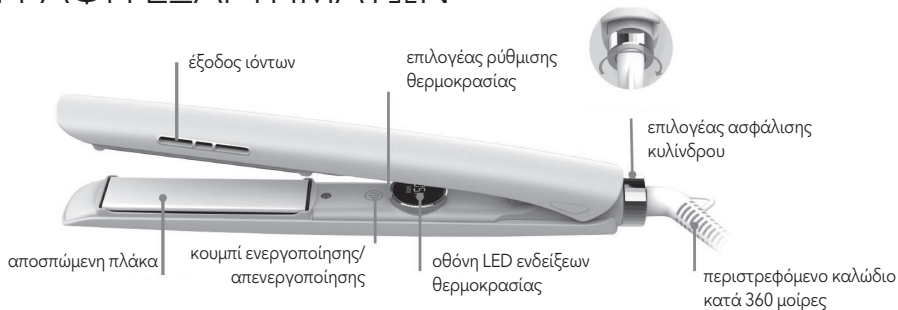
Рециклиране



Тази маркировка показва, че продуктът не трябва да се изхвърля заедно с другите домакински отпадъци в рамките на Европейския съюз. За да се предотврати възможна вреда за околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте го отговорно, за да се насърчи устойчивото повторно използване на материалите. За да върнете използвания уред, моля, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца, от когото е закупен продуктът. Те могат да приемат продукта за безопасно и екосъобразно рециклиране.

Αποκλειστικά για οικιακή χρήση.
Διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών πριν από τη χρήση.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ



ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

Κατά τη χρήση ηλεκτρικών συσκευών, θα πρέπει να τηρούνται πάντα, ιδίως παρουσία παιδιών, ορισμένες βασικές προφυλάξεις ασφάλειας, συμπεριλαμβανομένων των εξής:

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ
ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΟ ΝΕΡΟ.



ΚΙΝΔΥΝΟΣ!

Όπως συμβαίνει με τις περισσότερες ηλεκτρικές συσκευές, τα ηλεκτρικά μέρη βρίσκονται υπό τάση ακόμη και όταν ο διακόπτης είναι στη θέση απενεργοποίησης.

ΓΙΑ ΝΑ ΜΕΙΩΘΕΙ Ο ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΘΑΝΑΤΟΥ ΑΠΟ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑ:

1. Αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα αμέσως μετά τη χρήση.
2. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή ενώ κάνετε μπάνιο.
3. Μην τοποθετείτε και μην αποθηκεύετε τη συσκευή σε σημείο όπου μπορεί να πέσει ή να τραβηχτεί μέσα σε μπανιέρα ή νεροχύτη.
4. Μην τοποθετείτε ή ρίχνετε τη συσκευή μέσα σε νερό ή άλλο υγρό.
5. Εάν μια συσκευή πέσει στο νερό, αποσυνδέστε την αμέσως από την πρίζα. Μην επιχειρήσετε να απομακρύνετε τη συσκευή από το νερό.
6. Μόνο για οικιακή χρήση σε εσωτερικούς χώρους.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Για να μειώσετε τον κίνδυνο πρόκλησης εγκαυμάτων, ηλεκτροπληξίας, πυρκαγιάς ή σωματικού τραυματισμού:

1. Μην αφήνετε ποτέ τη συσκευή χωρίς επίβλεψη όταν είναι συνδεδεμένη στην πρίζα.
2. Απαιτείται στενή επίβλεψη όταν η συσκευή αυτή χρησιμοποιείται από, πάνω ή κοντά σε παιδιά ή σε άτομα με ορισμένες αναπηρίες.
3. Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τη χρήση για την οποία προορίζεται, όπως περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο. Μη χρησιμοποιείτε πρόσθετα εξαρτήματα και αξεσουάρ που δεν συνιστώνται από τον κατασκευαστή.
4. Μη χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή, εάν το καλώδιο τροφοδοσίας ή το φις έχει φθαρεί, δεν λειτουργεί σωστά, έχει υποστεί ζημιά ή έχει πέσει σε νερό. Πηγαίνετε τη συσκευή σε εξουσιοδοτημένη εγκατάσταση σέρβις για εξέταση και επισκευή.
5. Κρατήστε το καλώδιο μακριά από θερμαινόμενες επιφάνειες. Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή.
6. Ποτέ μη φράζετε το άνοιγμα αερισμού της συσκευής και μην την τοποθετείτε σε μαλακή επιφάνεια, όπως σε κρεβάτι ή καναπέ, όπου μπορεί να κλείσουν τα ανοίγματα αέρα. Διατηρείτε τα ανοίγματα αέρα καθαρά από χνούδια, τρίχες και τα συναφή.
7. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή ενώ κοιμάστε.
8. Ποτέ μη ρίχνετε ή εισάγετε οποιοδήποτε αντικείμενο σε κάποιο άνοιγμα ή ελαστικό σωλήνα.
9. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους, καθώς επίσης σε χώρους όπου χρησιμοποιούνται προϊόντα αερολύματος (σπρέι) ή σε χώρους όπου γίνεται χορήγηση οξυγόνου.
10. Μη χρησιμοποιείτε καλώδια επέκτασης ή πολύπριζα με αυτή τη συσκευή.
11. Μην αγγίζετε τις διατάξεις συγκράτησης των πλακών σχηματισμού μπουκλών. Καίνε.

12. Το αντικείμενο είναι πολύ ζεστό κατά τη χρήση. Φροντίστε τα μάτια και το γυμνό δέρμα να μην έρχονται σε επαφή με τις θερμαινόμενες επιφάνειες.
13. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή αυτή κοντά σε μπανιέρες, ντουζιέρες ή άλλους περιέκτες με νερό.

14. Μην τοποθετείτε τη συσκευή αυτή απευθείας σε οποιαδήποτε επιφάνεια ενώ είναι ζεστή ή συνδεδεμένη στην πρίζα.

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Θερμοκρασία: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

1. Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα που δεν διαθέτουν την απαιτούμενη εμπειρία και γνώση.
2. Τα παιδιά θα πρέπει να βρίσκονται υπό επίβλεψη έτσι ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
3. Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το εξουσιοδοτημένο συνεργείο σέρβις ή αντίστοιχα καταρτισμένα άτομα, προς αποφυγή τυχόν κινδύνων.
4. **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ** Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε νερό.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Οδηγίες λειτουργίας

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Όταν η συσκευή χρησιμοποιείται για πρώτη φορά, κατά τα πρώτα λεπτά, μπορεί να παρατηρήσετε καπνό και μια ανεπαίσθητη οσμή. Αυτό είναι φυσιολογικό και δεν συντρέπει λόγο ανησυχίας.

Για να μπορέσετε να αξιοποιήσετε στο έπακρο τις δυνατότητες αυτής της συσκευής, ακολουθήστε αυτόν τον οδηγό λειτουργίας.

1. ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΣΕ ΣΤΕΓΝΑ ΜΑΛΛΙΑ ΜΟΝΟ.
2. Αφαιρέστε το προστατευτικό πλαστικό από το φιν.
3. Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα.
4. Για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για περίπου 3 δευτερόλεπτα.

Φορμάρετε τα μαλλιά με τη συσκευή ισιώματος LENA Ionic Hair Straightener

5. Διαχωρίστε μια τούφα μαλλιών πάχους 5 cm και τοποθετήστε την ανάμεσα στις πλάκες.
6. Εφαρμόζοντας πίεση, σύρετε αργά την πρέσα κατά μήκος της τούφας των μαλλιών, ξεκινώντας από τις ρίζες και καταλήγοντας στις άκρες. Προσέξτε να μην έρθουν σε επαφή με τις θερμαινόμενες πλάκες τα χέρια ή το τριχωτό της κεφαλής σας.
7. Αφήστε τα μαλλιά να κρυσώσουν προτού τα χτενίσετε ή τα βουρτσάσετε.
8. Επαναλάβετε ανάλογα με τις ανάγκες.
9. Μόλις ολοκληρωθεί το styling, αφαιρέστε την πρέσα μαλλιών από την πρίζα και αφήστε τη να κρυσώσει πριν την αποθηκεύσετε.

Σημείωση: η συσκευή διαθέτει λειτουργία αυτόματης απενεργοποίησης στα 30 λεπτά για λόγους ασφαλείας. Για την επανεκκίνηση της συσκευής, επαναλάβετε το Βήμα 4.

Ρύθμιση θερμοκρασίας

Αυτή η συσκευή διαθέτει 10 ρυθμίσεις θερμοκρασίας στο εύρος 140 έως 230°C που προσφέρουν ευελιξία στο styling για διαφορετικούς τύπους μαλλιών. Μπορείτε να ρυθμίζετε τη θερμοκρασία ανάλογα με τις ιδιαίτερες ανάγκες σας. Χρησιμοποιήστε το κουμπί θερμοκρασίας για να επιλέξετε την επιθυμητή θερμοκρασία. Είναι προτιμότερο να ξεκινήσετε με χαμηλότερη θερμοκρασία μέχρι να εξοικειωθείτε απόλυτα με τη συσκευή.

Οι συστάσεις μας:

- 120 - 140°C για πολύ λεπτά μαλλιά,
- 150 - 160°C για λεπτά μαλλιά,
- 150 - 160°C για κανονικά μαλλιά,
- 190 - 200°C για μαλλιά με πολύ χοντρή τρίχα ή τραχιά υφή,
- 230°C για επαγγελματική χρήση.

Σημείωση: Ο παραπάνω πίνακας δεν είναι παρά μόνο ένας οδηγός. Συμβουλευτείτε έναν επαγγελματία μαλλιών εάν δεν είστε σίγουροι ποια ρύθμιση είναι η καταλληλότερη για τον τύπο των μαλλιών σας.

Βασικές οδηγίες λειτουργίας

- Περιστρέψτε τον επιλογέα θερμοκρασίας για να επιλέξετε την τιμή θερμοκρασίας που επιθυμείτε, στο εύρος 140 έως 230°C. Το εργαλείο θα εκπέμψει 2 ηχητικά σήματα ειδοποίησης μόλις επιτευχθεί η επιθυμητή θερμοκρασία.
- Κλειδωμα: κλείστε τις πλάκες και, στη συνέχεια, περιστρέψτε τον πίσω μηχανισμό ασφάλισης από τα αριστερά προς τα δεξιά για να αποθηκεύσετε τη συσκευή.
- Ξεκλειδωμα: περιστρέψτε τον πίσω μηχανισμό ασφάλισης από τα δεξιά προς τα αριστερά για να ξεκλειδώσετε το εργαλείο για να θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή.

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Η συσκευή σας δεν χρειάζεται σχεδόν καθόλου συντήρηση. ΔΕΝ απαιτεί λίπανση. Διατηρείτε τις θερμαινόμενες επιφάνειες καθαρές και απαλλαγμένες από σκόνη, ακαθαρσίες και κατάλοιπα σπρέι μαλλιών. Εάν κριθεί απαραίτητος ο καθαρισμός της συσκευής, αποσυνδέστε την από την παροχή ρεύματος και σκουπίστε το εξωτερικό μέρος με ένα νωπό πανί. Εάν το καλώδιο έχει συστραφεί, ξετυλίξτε το πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Σε περίπτωση δυσλειτουργίας, μην επιχειρήσετε να επιδιορθώσετε το πρόβλημα μόνοι σας. Η συσκευή περιέχει εξαρτήματα που δεν μπορούν να επισκευαστούν από τον χρήστη. Οποιαδήποτε άλλη εργασία σέρβις θα πρέπει να πραγματοποιείται από εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο σέρβις.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

1. Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα μετά τη χρήση.
2. Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει εντελώς και αποθηκεύστε την μακριά από παιδιά σε ασφαλές και ξηρό μέρος.
3. Καθαρίστε τη συσκευή με ένα μαλακό, νωπό πανί.
4. Ποτέ μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή, καθώς υπάρχει κίνδυνος να προκληθεί πρόωρη φθορά και θραύση του καλωδίου.
5. Μεταχειριστείτε το καλώδιο με προσοχή για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής του και αποφεύγετε να το τραβάτε, να το στρίβετε ή να το τεντώνετε ειδικά στις ενώσεις του φους.
6. Ελέγχετε συχνά το καλώδιο για φθορές. Διακόψτε αμέσως τη χρήση εάν υπάρχει ορατή φθορά ή εάν η συσκευή σταματά να λειτουργεί ή λειτουργεί διακεκομμένα.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Τάση δικτύου:	100V - 240V~
Συχνότητα:	50/60Hz
Ισχύς:	48W
Κλάση προστασίας:	II
Συνθήκες περιβάλλοντος χώρου:	συσκευή εγκεκριμένη μόνο για χρήση σε εσωτερικούς χώρους
Επιτρ. θερμοκρασία περιβάλλοντος:	-10°C έως +40°C

Ορθή απόρριψη του προϊόντος:

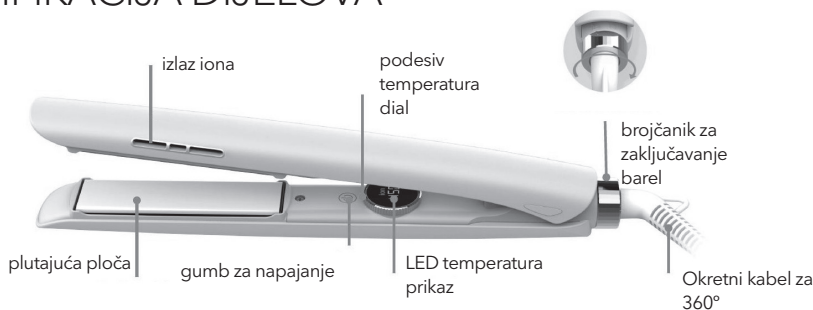


Αυτή η σήμανση υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απόβλητα σε καμιά χώρα της ΕΕ. Για να προστατεύσετε το περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία από πιθανές βλάβες λόγω της ανεξέλεγκτης απόρριψης αποβλήτων, ανακυκλώστε το υπεύθυνα, με γνώμονα τη βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών. Για να επιστρέψετε τη μεταχειρισμένη συσκευή σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης από το οποίο αγοράστηκε το προϊόν, αφού μπορούν να πάρουν αυτό το προϊόν για ανακύκλωση με τρόπο ασφαλή για το περιβάλλον.

Samo za kućanstvo.

Prije uporabe pažljivo pročitajte ovaj priručnik s uputama.

IDENTIFIKACIJA DIJELOVA



VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE

Pri korištenju električnih uređaja, osobito kada su djeca prisutna, uvijek se trebaju pridržavati osnovnih sigurnosnih mjera, uključujući sljedeće:

PROČITAJTE SVE UPUTE PRIJE UPOTREBE
DRŽATI DALJE OD VODE.



OPACHOST!

Kao i kod većine električnih uređaja, električni dijelovi su pod naponom čak i kada je prekidač isključen.

KAKO BISTE SMANJILI RIZIK OD SMRTI OD STRUJNOG UDARA:

1. Uvijek isključite uređaj iz struje odmah nakon uporabe.
2. Ne koristiti tijekom kupanja.
3. Nemojte postavljati ili spremati uređaj na mjesto gdje

može pasti ili biti povučen u kadu ili sudoper.

4. Ne stavljajte niti ispuštajte u vodu ili drugu tekućinu.
5. Ako uređaj padne u vodu, odmah ga isključite iz struje. Ne posežite u vodu.
6. Samo za kućanstvo i unutarnju upotrebu.



UPOZORENJE!

Kako biste smanjili rizik od opekline, strujnog udara, požara ili ozljeda osoba:

1. Aparat nikada ne smijete ostaviti bez nadzora kada je uključen u struju.
2. Potreban je strogi nadzor kada ovaj uređaj koriste, na ili u blizini djece ili osoba s određenim invaliditetom.
3. Koristite ovaj uređaj samo za njegovu namjenu kako je opisano u ovom priručniku. Nemojte koristiti dodatke koje proizvođač nije preporučio.
4. Nikada nemojte koristiti ovaj uređaj ako ima oštećen kabel ili utikač, ako ne radi ispravno ili ako je ispušten, oštećen ili je pao u vodu. Vratite uređaj u ovlašteni servis na pregled i popravak.
5. Kabel držite dalje od zagrijanih površina. Nemojte omotavati kabel oko uređaja.
6. Nikada nemojte blokirati otvor za zrak na uređaju ili ga stavljati na meku površinu, kao što je krevet ili kauč, gdje otvori za zrak mogu biti blokirani. Očistite otvore za zrak od dlačica, dlaka i slično.
7. Nikada nemojte koristiti dok spavate.
8. Nikada nemojte ispuštati niti umetati bilo koji predmet u bilo koji otvor ili crijevo.
9. Nemojte koristiti na otvorenom ili raditi tamo gdje se koriste proizvodi u obliku aerosola (sprejeva) ili gdje se daje kisik.
10. Nemojte koristiti produžni kabel s ovim uređajem.
11. Ne dirajte stupice koji drže uvijače. Vruće su.
12. Predmet je vruć kada se koristi. Ne dopustite da oči i gola koža dodiruju zagrijane površine.
13. Ne koristite ovaj uređaj u blizini kade, tuševa, umivaonika ili drugih posuda s vodom.
14. Ne stavljajte ovaj uređaj izravno na bilo koju površinu dok je vruć ili uključen u struju.

SPECIFIKACIJE APARATA

Temperatura: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

VAŽNA ZAŠTITA

1. Uređaj nije namijenjen za korištenje bez nadzora od strane osoba (uključujući djecu) sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima, ili nedostatkom iskustva i znanja.
2. Djecu treba nadzirati kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem.
3. Ako je kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, ovlašteni serviser ili slično kvalificirana osoba kako bi se izbjegla opasnost.
4. **UPOZORENJE:** Ne koristite ovaj uređaj u blizini vode.

UPUTE ZA UPORABU

Upute za rad

VAŽNO: Tijekom prvih nekoliko minuta prve uporabe možete primijetiti dim i lagani miris. To je normalno i nije razlog za brigu.

Kako biste maksimalno iskoristili ovaj uređaj, molimo slijedite ove upute za uporabu.

1. KORISTITI SAMO NA SUHOJ KOSI.
2. Uklonite plastičnu kapicu s kraja čepa.
3. Uključite jedinicu u zidnu utičnicu.
4. Za uključivanje držite tipku za napajanje oko 3 sekunde.

Oblikujte svoju LENA ionsku peglu za kosu

5. Odsječite kosu od 5 cm i stavite je između ploča.
6. Održavajući malo napetosti, polako klizite peglom niz dio kose od korijena do vrhova. Pazite da vrućim pločama ne dodirujete ruke i vlasište.
7. Ostavite kosu da se ohladi prije češljanja ili četkanja.
8. Ponovite prema potrebi.
9. Nakon što je stiliziranje gotovo, isključite glačalo iz struje i ostavite ga da se ohladi prije nego što ga odložite.

Note: 30 minutno automatsko isključivanje je instalirano radi sigurnosti. Za ponovno pokretanje ponovite korak 4.

Podešavanje temperature

Ovaj aparat ima 10 postavki temperature u rasponu od 140°C to 230°C kako bi pružio raznovrsnost oblikovanja za različite tipove kose. Možete mijenjati temperaturu prema svojim potrebama. Pomoću gumba za temperaturu odaberite željenu temperaturu. Najbolje je početi s nižom temperaturom dok ne budete sigurni u korištenje uređaja.

Naše preporuke:

120°C - 140°C za vrlo tanku kosu;
150°C - 160°C za finu kosu;
170°C - 180°C za normalnu kosu;
190°C - 200°C za vrlo gustu ili grubu kosu
230°C za profesionalnu upotrebu.

Bilješka: Gornji grafikon je samo vodič. Posavjetujte se sa stručnjakom za kosu ako niste sigurni koja postavka najbolje odgovara vašem tipu kose.

Osnovna uputstva za rad

- Okrenite regulator temperature za odabir od 140°C to 230°C. Alat će vas upozoriti s 2 zvučna signala kada se postigne željena temperatura.
- Zaključavanje: zatvorite ploče i zatim okrenite stražnji mehanizam za zaključavanje s lijeva nadesno za pohranu.
- **Otključaj:** okrenite stražnji mehanizam za zaključavanje s desna na lijevo kako biste otključali alat za rad.

NJEGA I ODRŽAVANJE

Vaš uređaj praktički ne zahtijeva održavanje. NIJE potrebno podmazivanje. Održavajte grijane površine čistima i bez prašine, prljavštine i laka za kosu. Ako je čišćenje potrebno, isključite uređaj iz izvora napajanja i obrišite vanjski dio vlažnom krpom. Ako se kabel uvrne, odvrnite ga prije upotrebe.



UPOZORENJE!

Ako dođe do kvara, ne pokušavajte ga sami popraviti. Ovaj uređaj nema dijelova koje može servisirati korisnik. Svaki drugi servis treba obaviti ovlašteni predstavnik servisa.

SKLADIŠTENJE

1. Isključite i izvucite utikač iz struje nakon upotrebe.
2. Ostavite uređaj da se potpuno ohladi i pohranite ga izvan dohvata djece na sigurnom, suhom mjestu.
3. Očistite uređaj vlažnom mekom krpom.
4. Nikada nemojte omotavati kabel oko uređaja jer će to uzrokovati prerano istrošenje i pucanje kabela.
5. Pažljivo rukujte kabelom radi duljeg vijeka trajanja i izbjegavajte trzanje, uvijanje ili zatezanje, osobito na utičnicama.
6. Često provjeravajte ima li oštećenja na kabelu. Odmah prestanite koristiti ako su vidljiva oštećenja ili ako se uređaj zaustavi ili radi s prekidima.

TEHNIČKA SPECIFIKACIJA

Mrežni napon:	100V - 240V~
Učestalost:	50/60Hz
Vlast:	48W
Klasa zaštite:	II
Ambijentalni uvjeti:	odobren samo za unutarnju upotrebu
Dopuštena temperatura okoline:	-10°C to +40°C

Ispravno odlaganje ovog proizvoda:

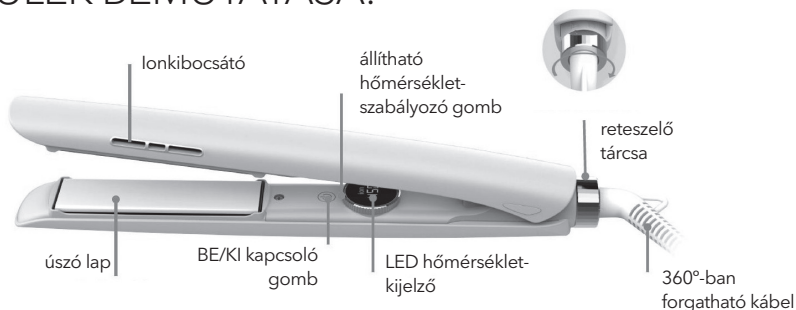


Ova oznaka označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s drugim kućnog otpada u cijeloj EU. Kako biste spriječili moguću štetu okolišu ili ljudskom zdravlju zbog nekontroliranog odlaganja otpada, reciklirajte ga odgovorno kako biste promicali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Za vraćanje rabljenog uređaja upotrijebite sustave povrata i prikupljanja ili kontaktirajte prodavača kod kojeg je proizvod kupljen, oni mogu odnijeti ovaj proizvod na ekološki prihvatljivo recikliranje.

Csak háztartási használatra.

Használat előtt figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót.

A KÉSZÜLÉK BEMUTATÁSA:



FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK:

Elektronikus készülékek használatakor, különösen gyermekek jelenlétében, mindig be kell tartani az alapvető biztonsági óvintézkedéseket, például az alábbiakat:

OLVASSA EL AZ ÖSSZES ÚTMUTATÁST HASZNÁLAT ELŐTT TARTSA TÁVOLA VÍZTŐL



VESZÉLY!

A legtöbb elektromos készülékhez hasonlóan az elektromos alkatrészek feszültség alatt állnak, még akkor is, ha a kapcsoló ki van kapcsolva.

AZ ELEKTROMOS ÁRAM ÜTÉS KOCKÁZATÁNAK CSÖKKENTÉSE ÉRDEKÉBEN:

1. Használat után mindig azonnal húzza ki a készüléket a konnektorból.
2. Ne használja fürdés közben.
3. Ne helyezze el, és ne tárolja a készüléket olyan helyen, ahol leeshet vagy beleeshet a fürdőkádban vagy mosdóba.
4. Ne helyezze vízbe vagy más folyadékba.
5. Ha a készülék vízbe esik, azonnal húzza ki a konnektorból. Ne nyúljon a vízbe.
6. Csak háztartási és beltéri használatra.



FIGYELMEZTETÉS!

Az égés, áramütés, tűz vagy sérülés kockázatának csökkentése érdekében:

1. A készüléket soha ne hagyja felügyelet nélkül, amikor be van dugva.
2. Közvetlen felügyelet szükséges, amikor ezt a készüléket gyermekek vagy bizonyos fogyatékkal élő személyek használják, vagy a közelükben van.
3. Használja a készüléket csak a használati útmutatóban leírtak szerint. Ne használjon olyan tartozékokat, amelyeket a gyártó nem ajánlott.
4. Soha ne működtesse a készüléket, ha a kábel vagy a dugó sérült, ha nem működik megfelelően, vagy ha leesett, megsérült, vagy vízbe esett. Vigye vissza a készüléket egy hivatalos szervizközpontba ellenőrzésre és javításra.
5. Tartsa a kábelt távol a forró felületektől. Ne tekerje a kábelt a készülék köré.
6. Soha ne blokkolja a készülék légnyílásait, és ne helyezze puha felületre, például ágyra vagy kanapéra, ahol a légnyílások elzáródhatnak. Tartsa a légnyílásokat szöszöktől, hajtól és hasonlóktól mentesen.
7. Soha ne használja alvás közben.
8. Soha ne ejtsen vagy helyezzen bármit a nyílásokba vagy a csövekbe.
9. Ne használja szabadtéren, illetve ne működtesse aeroszol (spray) termékek használata közben vagy oxigén adagolásakor.
10. Ne használjon hosszabbítókábelt a készülékkel.
11. Ne érintse meg a hajgöndörítő tartóoszlopait. Forrók.
12. A készülék használat közben forró. Ne engedje, hogy a szeme vagy a bőre érintkezzen a fel-forrósodott felületekkel.
13. Ne használja ezt a készüléket fürdőkádban, zuhanyzóban, mosdóban vagy más víz tartalmú edények közelében.
14. Ne helyezze a készüléket közvetlenül semmilyen felületre, amikor forró vagy csatlakoztatva van.

KÉSZÜLÉK SPECIFIKÁCIÓI:

Hőmérséklet: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

FONTOS BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉS:

1. A készülék nem használható felügyelet nélkül olyan személyek által (beleértve a gyermekeket) akik csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkeznek, vagy akiknek hiányzik a tapasztalatuk és tudásuk.
2. A gyermekeket felügyelet alatt kell tartani, hogy ne játszanak a készülékkel.
3. Ha a tápkábel sérült, azt a gyártónak, egy hivatalos szervizügynöknek vagy hasonlóan képzett személynek kell kicserélnie, hogy elkerülje a veszélyt.
4. **FIGYELEM:** Ne használja a készüléket víz közelében.

HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK:

Használati utasítások:

FONTOS: Az első néhány perc használat során füstöt és enyhe szagot érezhet. Ez normális, és nem ok a aggodásra.

To help you get the most of this appliance, please follow this operating guide. A készülék optimális kihasználásához kövesse az alábbi használati útmutatót.

1. **CSAK SZÁRAZ HAJON HASZNÁLJA.**
2. Távolítsa el a műanyag kupakot a dugó végéről.
3. Dugja a készüléket a falba szerelt aljzatba.
4. A bekapcsoláshoz tartsa lenyomva a bekapcsoló gombot körülbelül 3 másodpercig.

Formázás a LENA IONIKUS HAJVASALÓVAL

5. Válasszon ki egy 5 cm széles hajtincset, és helyezze a lapok közé.
6. Kicsit nyomja rá és lassan csúsztassa le a vasat a hajtincsről a gyökerektől a végéig. Ügyeljen arra, hogy ne érintkezzen a kezével vagy a fejbőrével.
7. Hagyja a hajat lehűlni, mielőtt fésülné vagy kefélné.
8. Ismételje meg szükség szerint.
9. Miután befejezte a formázást, húzza ki a hajvasalót, és hagyja lehűlni, mielőtt elrakja.

Megjegyzés: A készülék 30 perc után automatikusan kikapcsol biztonsági okokból. A folytatáshoz ismételje meg a 4. lépést.

Hőmérséklet-beállítás

Ez a készülék 10 hőmérséklet-beállítással rendelkezik, 140°C és 230°C között, hogy különböző hajtípusokhoz alkalmazkodjon. A hőmérsékletet az Ön igényeinek megfelelően változtathatja. Használja a hőmérséklet beállító gombot a kívánt hőmérséklet kiválasztásához. A legjobb, ha alacsonyabb hőmérséklettel kezd, amíg meg nem szokja a készülék használatát.

Ajánlásaink:

- 120°C - 140°C nagyon vékony hajra
- 150°C - 160°C finom hajra
- 170°C - 180°C normál hajra
- 190°C - 200°C nagyon vastag vagy durva hajra
- 230°C professzionális használatra

Megjegyzés: A fenti táblázat csak útmutató. Ha nem biztos abban, hogy melyik beállítás a legmegfelelőbb a hajtípusához, kérjen tanácsot egy hajszakértőtől.

Alapvető Üzemeltetési Utasítás

- Forgassa el a hőmérséklet-szabályozó tárcsát 140°C és 230°C között. A készülék két sípoló hanggal jelez, amikor elérte a kívánt hőmérsékletet.
- **Zár:** Csukja be a lapokat, majd forgassa el a hátsó záró mechanizmust balról jobbra tároláshoz.
- **Feloldás:** Forgassa el a hátsó záró mechanizmust jobbról balra a készülék működéséhez.

ÁPOLÁS ÉS KARBANTARTÁS:

A készüléke gyakorlatilag karbantartásmentes. **Olajozásra nincs szükség.** Tartsa tisztán a felforrósodott felületeket, mentesen a portól, szennyeződésektől és hajlakkoktól. Ha tisztításra van szükség, húzza ki a készüléket az áramforrásból, és törölje le a külsejét egy nedves ruhával. Ha a kábel megcsavarodott, használat előtt bontsa ki.



FIGYEMEZTETÉS!

Ha hiba lép fel, ne próbálja meg saját maga javítani. A készüléknek nincsenek felhasználó által javítható alkatrészei. Minden egyéb szervizelést egy hivatalos szerviz képviselőnek kell elvégeznie.

TÁROLÁSA:

1. Kapcsolja ki és húzza ki a készüléket használat után.
2. Hagyja teljesen lehűlni a készüléket, majd tárolja gyermekek elől elzárva, biztonságos, száraz helyen.
3. Tisztítsa meg a készüléket nedves, puha ruhával.
4. Soha ne tekerje a kábelt a készülék köré, mivel ez a kábel idő előtti elhasználódását és törését okozhatja.
5. Gondosan kezelje a kábelt a hosszabb élettartam érdekében, és kerülje a rángatását, csava-rását vagy megfeszítését, különösen a dugócsatlakozásoknál.
6. Gyakran ellenőrizze a kábelt sérülés szempontjából. Azonnal hagyja abba a használatot, ha a kábel sérültnek tűnik, vagy ha a készülék megáll vagy időszakosan működik.

MŰSZAKI ADATOK:

Feszültség:	100V - 240V~
Frekvencia:	50/60Hz
Teljesítmény:	48W
Védelmi osztály:	II
Környezeti feltételek:	csak beltéri használatra engedélyezett
Megengedett környezeti hőmérséklet:	-10°C-tól +40°C-ig

Megfelelő hulladék kezelés:



Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt kidobni az EU-n belül. Az ellenőrizetlen hulladéklerakásból származó esetleges környezeti vagy egészségügyi károk elkerülése érdekében, felelősségteljesen hasznosítsa újra, hogy elősegítse az anyagforrások fenntartható újrafelhasználását. Használat után a készülék visszajuttatásához használja a visszavételi és gyűjtési rendszereket, vagy lépjen kapcsolatba a termék vásárlásának helyén lévő kereskedővel. Ők biztonságos környezetvédelmi újrahasznosítást végezhetnek el ezzel a termékkel.

Само за домаќинство.
Внимателно прочитајте го ова упатство пред употреба.

ИДЕНТИФИКАЦИЈА НА ДЕЛОВИ



ВАЖНИ БЕЗБЕДНОСНИ ИНСТРУКЦИИ

Кога користите електрични апарати, особено кога се присутни деца, секогаш треба да се следат основните безбедносни мерки, вклучувајќи го следново:

ПРОЧИТАЈТЕ ГИ СИТЕ УПАТСТВА

ПРЕД КОРИСТЕЊЕ Чувајте се подалеку ОД ВОДА.



ОПАСНОСТ!

Како и кај повеќето електрични апарати, електричните делови електрично работат дури и кога прекинувачот е исклучен.

ДА СЕ НАМАЛИ РИЗИКОТ ОД СМРТ ОД ЕЛЕКТРИЧЕН УДАР:

1. Секогаш исклучувајте го апаратот веднаш по употребата.
2. Не користете додека се капете.
3. Не ставајте или чувајте го апаратот каде што може

да падне или да се повлече во вода или мијалник.

4. Не ставајте и не пуштајте во вода или друга течност.
5. Ако апаратот падне во вода, веднаш исклучете го од струја. Не посегнувајте во водата.
6. Само за домашна и внатрешна употреба



ВНИМАНИЕ!

За да се намали ризикот од изгореници, струен удар, пожар или повреди на лица:

1. Апаратот никогаш не треба да се остава без надзор кога е приклучен.
2. Внимателен надзор е неопходен кога овој апарат го користат, на или во близина на деца или лица со одредени попречености.
3. Користете го овој апарат само за наменетата употреба како што е опишано во ова упатство. Не користете додаточи кои не се препорачани од производителот.
4. Никогаш не ракувајте со овој апарат ако има оштетен кабел или приклучок, ако не работи правилно или ако паднал, оштетил или паднал во вода. Вратете го апаратот во овластен сервисен центар за преглед и поправка.
5. Чувајте го кабелот подалеку од загреаните површини. Не го завиткувајте кабелот околу

апаратот.

6. Никогаш не го блокирајте отворот за воздух на апаратот и не ставајте го на мека површина, како што е кревет или кауч, каде што отворите за воздух може да бидат блокирани. Чувајте ги отворите за воздух без влакна, влакна и слично.
7. Никогаш не користете додека спие.
8. Никогаш не испуштајте или вметнувајте предмет во кој било отвор или црево.
9. Не користете на отворено и не работете каде што се користат аеросоли (спреј) производи или каде што се дава кислород.
10. Не користете продолжен кабел со овој апарат.
11. Не допирајте ги столбовите што ги држат виткачите. Тие се жешки.

12. Предметот е жежок кога се користи. Не дозволувајте очите и голата кожа да ги допираат загреаните површини.

13. Не користете го овој апарат во близина на кади,

туш кабини, базени или други садови што содржат вода.

14. Не ставајте го овој апарат директно на која било површина додека е жежок или приклучен.

СПЕЦИФИКАЦИИ НА АПАРАТ

Температура: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

ВАЖНА ЗАШТИТА

1. Апаратот не е наменет за употреба без надзор од лица (вклучувајќи деца) со намалени физички, сетилни или ментални способности или недостаток на искуство и знаење.
2. Децата треба да се надгледуваат за да се осигура дека не си играат со апаратот.
3. Ако кабелот за напојување е оштетен, мора да го замени производителот, овластен сервисер или слично квалификувани лица за да се избегне опасност.
4. **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:** Не користете го овој апарат во близина на вода..

УПАТСТВА ЗА УПОТРЕБА

Упатство за работа

ВАЖНО: Во првите неколку минути од првичната употреба, може да забележите чад и благ мирис. Ова е нормално и не е причина за загриженост.

За да ви помогне да извлечете максимум од овој апарат, ве молиме следете го ова упатство за работа.

1. КОРИСТЕТЕ САМО НА СУВА КОСА.
2. Отстранете го пластичното капаче од крајот на приклучокот.
3. Приклучете го уредот во сиден штекер.
4. За да го вклучите, држете го копчето за вклучување околу 3 секунди.

Стилирајте со вашиот LENA јонски пегла за коса

5. Отсечете дел од косата од 5 cm и ставете го помеѓу чиниите.
6. Одржувајќи одредена напнатост, полака лизгајте ја пеглата надолу по делот на косата од коренот до врвовите. Внимавајте да не ги допирате рацете и скалпот со ринглата.
7. Оставете ја косата да се излади пред да ја чешлате или четкате.
8. Повторете по потреба.
9. Штом ќе заврши стилизирањето, исклучете ја пеглата и оставете ја да се излади пред да ја складирате.

Забелешка: 30 минути автоматско исклучување е инсталирано за безбедност. За да го рестартирате, повторете го чекор 4.

Поставување на температура

Овој апарат има 10 температурни поставки кои се движат од 140°C до 230°C за да обезбеди разновидност на стилизирање на различни типови коса. Можете да ја менувате температурата според вашите посебни потреби. Користете го копчето за температура за да ја изберете саканата температура. Најдобро е да започнете со пониска температура додека не бидете сигурни дека го користите апаратот.

Нашите препораки:

120°C - 140°C за многу тенка коса;
150°C - 160°C за фина коса;
170°C - 180°C за нормална коса;
190°C - 200°C за многу густа или груба коса
230°C за професионална употреба.

Забелешка: Горенаведената табела е само водич. Консултирајте се со професионалец за коса ако не сте сигурни која поставка најдобро одговара на вашиот тип коса.

Основна инструкција за работа

- Завртете го тркалцето за температура за да изберете од 140°C до 230°C. Алатката ќе алармира со 2 звучни звуци штом ќе се постигне посакуваната температура.
- Заклучување: затворете ги плочите и потоа завртете го механизмот за заклучување од лево кон десно за складирање.
- Отклучување: завртете го механизмот за заклучување од десно кон лево за да ја отклучите алатката за работа.

НЕГА И ОДРЖУВАЊЕ

Вашиот уред е практично без одржување. НЕ е потребно подмачкување. Чувајте ги загреаните површини чисти и без прашина, нечистотија и лак за коса. Доколку е потребно чистење, исклучете го апаратот од изворот на струја и избришете ја надворешноста со влажна крпа. Ако кабелот се извитка, одвртете го пред употреба.



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ!

Ако се појави дефект, не обидувајте се сами да го поправите. Овој апарат нема делови што може да ги сервисира корисникот. Секое друго сервисирање треба да го изврши овластен сервисер.

СКЛАДИРАЊЕ

1. Исклучете го и исклучете го апаратот по употреба.
2. Оставете го апаратот целосно да се излади и чувајте го подалеку од дофат на деца на безбедно и суво место.
3. Исчистете го апаратот со влажна мека крпа.
4. Никогаш не го завиткувајте кабелот околу апаратот бидејќи тоа ќе предизвика предвремено абеење и прекин на кабелот.
5. Внимателно ракувајте со кабелот за подолг животен век и избегнувајте дркање, извиткување или напрегање, особено при приклучоците на приклучокот.
6. Често проверувајте го кабелот за оштетување. Веднаш прекинете со употреба ако е видливо оштетување или ако апаратот запира или работи наизменично.

ТЕХНИЧКА СПЕЦИФИКАЦИЈА

Мрежен напон:	100V - 240V~
Фреквенција:	50/60Hz
Моќност:	48W
Класа на заштита:	II
Амбиентални услови:	одобрен само за внатрешна употреба
Перм.температура на околината:	-10°C to +40°C

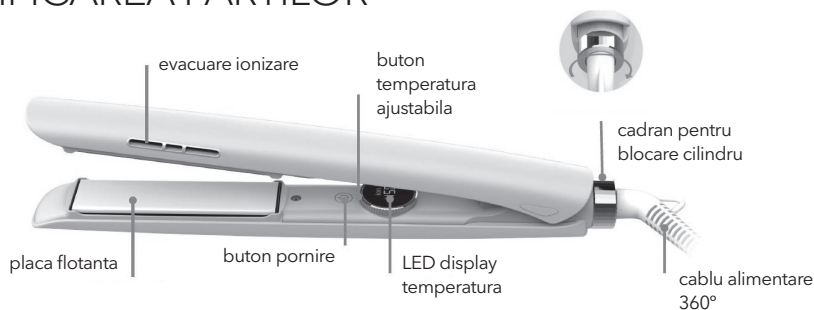
Правилно отстранување на овој производ:



Оваа ознака покажува дека овој производ не треба да се фрла со друг отпад од домаќинството низ ЕУ. За да спречите можна штета на животната средина или на човековото здравје од неконтролирано депонирање отпад, рециклирајте го одговорно за да промовирате одржлива повторна употреба на материјалните ресурси. За да го вратите употребениот уред, користете ги системите за враќање и собирање или контактирајте со продавачот каде што е купен производот, тој може да го однесе овој производ за еколошки безбедно рециклирање.

Doar pentru uz casnic.
Citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni înainte de utilizare.

IDENTIFICAREA PARTILOR



INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚA IMPORTANTE

Când utilizați aparate electrice, în special când sunt prezenți copii, trebuie respectate întotdeauna măsurile de siguranță de bază, inclusiv următoarele:

CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE UTILIZARE PĂSTRAȚI DEPARTE DE APĂ.



PERICOL!

Ca și în cazul majorității aparatelor electrice, piesele electrice sunt sub tensiune chiar și atunci când întrerupătorul este oprit.

PENTRU REDUCEREA RISCULUI DE DECES CU SOC ELECTRIC:

1. Deconectați întotdeauna aparatul imediat după utilizare.
2. Nu utilizați în timp ce faceți baie.
3. Nu așezați și nu depozitați aparatul unde poate cădea sau poate fi tras într-o cadă sau chiuvetă.
4. Nu introduceți sau scăpați în apă sau alt lichid.
5. Dacă un aparat cade în apă, scoateți-l imediat din priză. Nu ajungeți în apă.
6. Numai pentru uz casnic și în interior.



ATENȚIE!

Pentru a reduce riscul de arsuri, electrocutare, incendiu sau rănire a persoanelor:

1. Un aparat nu trebuie lăsat niciodată nesupravegheat când este conectat la priză.
2. Este necesară supravegherea atentă atunci când acest aparat este utilizat de, pe sau lângă copii sau persoane cu anumite dizabilități.
3. Folosiți acest aparat numai pentru utilizarea prevăzută, așa cum este descris în acest manual. Nu utilizați atașamente nerecomandate de producător.
4. Nu utilizați niciodată acest aparat dacă are cablul sau ștecherul deteriorat, dacă nu funcționează corect sau dacă a fost scăpat, deteriorat sau scăpat în apă. Returnați aparatul la un centru de service autorizat pentru examinare și reparare.
5. Țineți cablul departe de suprafețele încălzite. Nu înfășurați cablul în jurul aparatului.
6. Nu blocați niciodată orificiul de aer al aparatului și nu îl așezați pe o suprafață moale, cum ar fi un pat sau o canapea, unde orificiile de aer ar putea fi blocate. Păstrați orificiile de aer libere de scame, păr și altele asemenea.
7. Nu utilizați niciodată în timp ce dormiți.
8. Nu scăpați și nu introduceți niciun obiect în nicio deschidere sau furtun.
9. Nu utilizați în aer liber și nu utilizați acolo unde sunt utilizate produse cu aerosoli (spray) sau unde se administrează oxigen.
10. Nu utilizați un prelungitor cu acest aparat.
11. Nu atingeți stâlpii care țin bigudiurile. Sunt fierbinți.
12. Articolul este fierbinte când este utilizat. Nu lăsați ochii și pielea goală să atingă suprafețele încălzite.
13. Nu utilizați acest aparat lângă căzi, dușuri, chiuvete sau alte vase care conțin apă.
14. Nu așezați acest aparat direct pe nicio suprafață când este fierbinte sau este conectat la priză.

SPECIFICATII DISPOZITIV

Temperatura: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

IMPORTANT

1. Aparatul nu este destinat utilizării nesupravegheate de către persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe.
2. Copiii trebuie supravegheați pentru a se asigura că nu se joacă cu aparatul.
3. Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, agent de service autorizat sau persoane calificate similar pentru a evita un pericol.
4. **ATENȚIE:** Nu utilizați acest aparat lângă apă.

INSTRUCTIONS FOR USE

Instrucțiuni de Operare

IMPORTANT: În primele minute de utilizare inițială, este posibil să observați fum și un ușor miros. Acest lucru este normal și nu este un motiv de îngrijorare.

Pentru a vă ajuta să profitați la maximum de acest aparat, vă rugăm să urmați acest ghid de utilizare.

1. UTILIZAȚI NUMAI PE PĂR USCAT.
2. Scoateți capacul de plastic de la capătul dopului.
3. Conectați unitatea la priza de perete.
4. Pentru a porni, țineți apăsat butonul de pornire timp de aproximativ 3 secunde.

Stilizați cu placa dumneavoastră de îndreptat părul ionic LENA

5. Secționează o secțiune de păr de 5 cm și așează-o între plăci.
6. Menținând o oarecare tensiune, glisați încet placa de par pe secțiunea de păr de la rădăcini până la vârfuri. Aveți grijă să evitați să vă atingeți mâinile și scalpul cu plitele fierbinți.
7. Lăsați părul să se răcească înainte de a pieptăna sau peria.
8. Repetați după cum este necesar.
9. Odată ce coafarea este finalizată, deconectați placa de par și lăsați-o să se răcească înainte de a o depozita.

Notă: Oprire automată după 30 de minute este instalată pentru siguranță. Pentru a reporni, repetați Pasul 4.

Setare Temperatura

Acest aparat are 10 setări de temperatură variind de la 140°C la 230°C pentru a oferi versatilitate de coafare pentru diferite tipuri de păr. Puteți varia temperatura în funcție de nevoile dvs. Folosiți butonul de temperatură pentru a alege temperatura dorită. Cel mai bine este să începeți cu o temperatură mai scăzută până când sunteți sigur că utilizați aparatul.

Recomandarea Noastră:

120°C - 140°C pentru par foarte subtire;

150°C - 160°C pentru par subtire;

170°C - 180°C pentru par normal;

190°C - 200°C pentru par gros

230°C pentru uz profesional

Nota: Graficul de mai sus este doar un ghid. Consultați un profesionist în coafură dacă nu sunteți sigur ce setare este cea mai potrivită tipului dvs. de păr.

Instrucțiuni de funcționare de bază

- Rotiți selectorul de temperatură pentru a selecta între 120°C și 210°C. Instrumentul va alerta cu 2 bipuri odată ce temperatura dorită este atinsă.
- Blocare: închideți plăcile și apoi rotiți mecanismul de blocare din spate de la stânga la dreapta pentru depozitare.
- Deblocare: rotiți mecanismul de blocare din spate de la dreapta la stânga pentru a debloca unealta pentru funcționare.

INGRIJIRE SI MENTENANTA

Aparatul dumneavoastră nu are practic întreținere.

NU este nevoie de lubrifiere. Păstrați suprafețele încălzite curate și fără praf, murdărie și spray pentru păr. Dacă devine necesară curățarea, deconectați aparatul de la sursa de alimentare și ștergeți exteriorul cu o cârpă umedă. Dacă cablul devine răsucit, desfaceți-l înainte de utilizare.



ATENȚIE!

Dacă apare o defecțiune, nu încercați să o reparați singur. Acest aparat nu are piese care pot fi reparate de utilizator. Orice altă întreținere trebuie efectuată de un reprezentant de service autorizat.

PASTRARE

1. Oprii și deconectați aparatul după utilizare.
2. Lăsați aparatul să se răcească complet și depozitați-l la îndemâna copiilor într-un loc sigur și uscat.
3. Curățați aparatul cu o cârpă moale umedă.
4. Nu înfășurați niciodată cablul în jurul aparatului, deoarece acest lucru va duce la uzura prematură a cablului și la rupere.
5. Manevrați cablul cu atenție pentru o durată mai lungă de viață și evitați smucirea, răsucirea sau încordarea, în special la conexiunile cu priză.
6. Inspectați frecvent cablul pentru a nu se deteriora. Oprii imediat utilizarea dacă deteriorarea este vizibilă sau dacă aparatul se oprește sau funcționează intermitent.

SPECIFICATII TEHNICE

Tensiune de rețea:	100V - 240V~
Frecvență:	50/60Hz
Putere:	48W
Clasa de protecție:	II
Condiții ambientale:	aprobat numai pentru utilizare în interior
Temperatura ambiantă perm.:	-10°C to +40°C

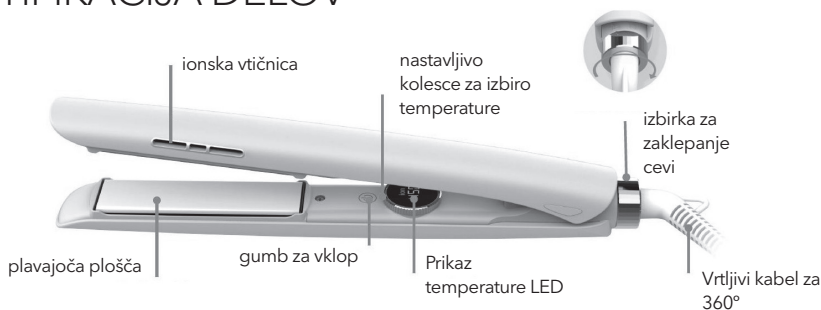
Eliminarea corectă a acestui produs:



Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie aruncat împreună cu alte deșeuri menajere în întreaga UE. Pentru a preveni posibilele daune aduse mediului sau sănătății umane prin eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-le în mod responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul folosit, vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare sau să contactați comerciantul de unde a fost achiziționat produsul, acesta poate lua acest produs pentru reciclare sigură pentru mediu.

Samo za uporabo v gospodinjstvu.
Pred uporabo natančno preberite ta navodila za uporabo.

IDENTIFIKACIJA DELOV



POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

Pri uporabi električnih naprav, zlasti v prisotnosti otrok, je treba vedno upoštevati osnovne varnostne ukrepe, vključno z naslednjimi:

PRED UPORABO PREBERITE VSA NAVODILA IN JIH HRANITE STRAN OD VODE.

⚠ NEVARNOST!

Kot pri večini električnih naprav so električni deli pod napetostjo tudi, ko je stikalo izklopljeno.

ZA ZMANJŠANJE TVEGANJA SMRTI ZARADI ELEKTRIČNEGA UDARA:

1. Po uporabi napravo vedno takoj izključite iz električnega omrežja.
2. Ne uporabljajte med kopanjem.
3. Naprave ne postavljajte ali shranjujte na mestih, kjer bi

lahko padla ali jo potegnili v kad ali umivalnik.

4. Ne postavljajte ga v vodo ali drugo tekočino in ga ne spuščajte vanjo.
5. Če aparat pade v vodo, ga takoj izključite iz električnega omrežja. Ne segajte v vodo.
6. Samo za uporabo v gospodinjstvu in v zaprtih prostorih.

⚠ OPOZORILO!

Za zmanjšanje nevarnosti opeklin, električnega udara, požara ali poškodb oseb:

1. Priključenega aparata nikoli ne smete pustiti brez nadzora.
2. Kadar napravo uporabljajo otroci ali osebe z določenimi omejitvami, na njej ali v njeni bližini, je potreben strog nadzor.
3. Napravo uporabljajte samo za predvideno uporabo, kot je opisano v tem priročniku. Ne uporabljajte dodatkov, ki jih proizvajalec ne priporoča.
4. Te naprave nikoli ne uporabljajte, če ima poškodovan kabel ali vtič, če ne deluje pravilno ali če jo je nekdo spustil, poškodoval ali spustil v vodo. Napravo vrnite pooblaščenemu servisnemu centru, da jo pregleda in popravi.
5. Kabel hranite stran od segretyh površin. Ne ovijte kabla okoli naprave.
6. Nikoli ne zamašite zračnih odprtín naprave ali jo postavite na mehko površino, kot je postelja ali kavč, kjer bi lahko prišlo do zamašitve zračnih odprtín. V

odprtinah za zrak ne sme biti dlak, las in podobnega.

7. Nikoli ne uporabljajte med spanjem.
8. V odprtino ali cev nikoli ne spustite ali vstavite nobenega predmeta.
9. Ne uporabljajte na prostem ali tam, kjer se uporabljajo aerosolni izdelki ali kjer se uporablja kisik.
10. S tem aparatom ne uporabljajte podaljška.
11. Ne dotikajte se stebričkov, na katerih so nameščeni navijalci. So vroči.
12. Izdelek je med uporabo vroč. Oči in gola koža naj se ne dotikajo segretyh površin.
13. Naprave ne uporabljajte v bližini kopalnih kadi, tušev, umivalnikov ali drugih posod z vodo.
14. Naprave ne postavljajte neposredno na katero koli površino, ko je vroča ali priključena na električno omrežje.

SPECIFIKACIJE NAPRAVE

Temperatura: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

POMEMBNO VAROVALO

1. Naprava ni namenjena uporabi brez nadzora oseb (vključno z otroki) z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja.
2. Otroke je treba nadzorovati, da se ne igrajo z napravo.
3. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, pooblaščen serviser ali podobno usposobljena oseba, da bi se izognili nevarnosti.
4. **OPOZORILO:** Naprave ne uporabljajte v bližini vode.

NAVODILA ZA UPORABO

Navodila za uporabo

POMEMBNO: V prvih nekaj minutah uporabe lahko opazite dim in rahel vonj. To je normalno in ni razlog za zaskrbljenost. Da bi ta aparat kar najbolje izkoristili, upoštevajte ta navodila za uporabo.

1. UPORABLJAJTE SAMO ZA SUHE LASE.
2. Odstranite plastični pokrovček na koncu vtiča.
3. Enoto priključite v stensko vtičnico.
4. Za vklop pridržite gumb za vklop približno 3 sekunde.

Stiliranje z ionskim ravnalnikom las LENA

5. Odrežite 2-centimetrski del las in ga položite med plošče.
6. Ohranite napetost in počasi drsite z likalnikom po delu las od korenin do koncev. Pazite, da se vroče plošče ne dotaknejo rok in lasišča.
7. Počakajte, da se lasje pred česanjem ali krtačenjem ohladijo.
8. Po potrebi ponovite.
9. Po končanem oblikovanju odklopite likalnik iz električnega omrežja in počakajte, da se ohladi, preden ga shranite.

Opomba: zaradi varnosti je nameščen 30-minutni samodejni izklop. Za ponovni zagon ponovite korak 4.

Nastavitev temperature

Ta naprava ima 10 nastavitev temperature od 140 °C do 230 °C, kar omogoča različne možnosti oblikovanja za različne vrste las. Temperaturo lahko spreminjate glede na svoje posebne potrebe. Z gumbom za nastavitev temperature izberite želeno temperaturo. Najbolje je, da začnete z nižjo temperaturo, dokler se pri uporabi aparata ne počutite samozavestno.

Naša priporočila:

- 120°C - 140°C za zelo tanke lase;
- 150 °C - 160 °C za tanke lase;
- 170°C - 180°C za normalne lase;
- 190 °C - 200 °C za zelo goste ali goste lase
- 230 °C za profesionalno uporabo.

Opomba: Zgornja tabela je le vodilo. Če niste prepričani, katera nastavev je najprimernejša za vaš tip las, se posvetujte s strokovnjakom za lase.

Navodila za osnovno delovanje

- Z vrtenjem kolesca za izbiro temperature od 140 °C do 230 °C. Ko je dosežena zelena temperatura, se orodje oglasi z dvema piskoma.
- Zaklepanje: zaprite plošče in nato zavrtite zadnji mehanizem za zaklepanje od leve proti desni za shranjevanje.
- Odklenitev: obrnite zadnji mehanizem za zaklepanje od desne proti levi, da odklenete orodje za uporabo.

NEGA IN VZDRŽEVANJE

Vaša naprava skorajda ne potrebuje vzdrževanja. Mazanje ni potrebno. Ogrevane površine vzdržujte čiste, brez prahu, umazanije in pršila za lase. Če je potrebno čiščenje, aparat izključite iz vira napajanja in zunanost obrišite z vlažno krpo. Če se vrvica zvije, jo pred uporabo odvijete.



OPOZORILO!

Če pride do okvare, je ne poskušajte popraviti sami. Ta naprava nima delov, ki bi jih lahko servisiral uporabnik. Vsako drugo servisiranje mora opraviti pooblaščen servisni zastopnik.

SKLADIŠČE

1. Po uporabi napravo izklopite in izvlecite iz električnega omrežja.
2. Počakajte, da se naprava popolnoma ohladi, in jo shranite na varnem in suhem mestu izven dosega otrok.
3. Napravo očistite z vlažno mehko krpo.
4. Nikoli ne ovijte kabla okoli aparata, saj se bo zaradi tega kabel prezgodaj obrabil in pretrgal.
5. Za daljšo življenjsko dobo skrbno ravnejte s kablom in se izogibajte stresanju, zvijanju ali napenjanju, zlasti na priključkih vtiča.
6. Pogosto preverjajte, ali je kabel poškodovan. Če so vidne poškodbe ali če se naprava ustavi ali deluje s prekinitvami, jo takoj prenehajte uporabljati.

TEHNIČNA SPECIFIKACIJA

Omrežna napetost:	100V - 240V~
Pogostost:	50/60Hz
Moč:	48W
Razred zaščite:	II
Okoliški pogoji:	samo odobreno za uporabo v zaprtih prostorih
Temperatura okolice:	-10°C to +40°C

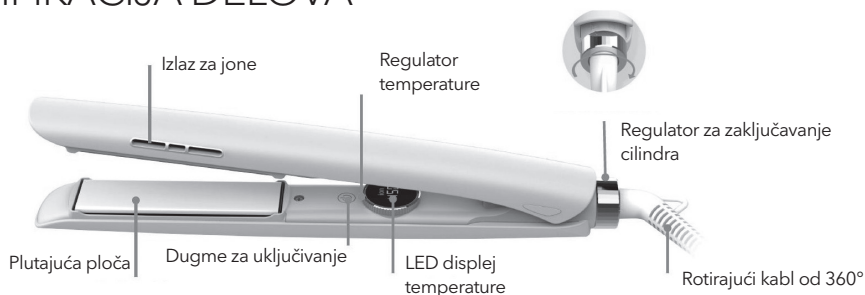
Pravilno odstranjevanje tega izdelka:



Ta oznaka pomeni, da se ta izdelek ne sme odlagati skupaj z drugimi gospodinjskih odpadkov po vsej EU. Da bi preprečili morebitno škodo za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odlaganja odpadkov, jih odgovorno reciklirajte in tako spodbudili trajnostno ponovno uporabo materialnih virov. Če želite vrniti rabljeno napravo, uporabite sisteme za vračanje in zbiranje ali se obrnite na prodajalca, pri katerem ste izdelek kupili, saj lahko ta izdelek prevzame v okolju varno recikliranje.

Samo za kućnu upotrebu.
Pre upotrebe pažljivo pročitajte ovo uputstvo za upotrebu.

IDENTIFIKACIJA DELOVA



VAŽNA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

Kada koristite električne uređaje, posebno kada su deca prisutna, uvek treba pratiti osnovne mere bezbednosti, uključujući sledeće:

PROČITAJTE SVA UPUTSTVA PRE UPOTREBE
DRŽITE DALJE OD VODE.



OPASNOST!

Kao i kod većine električnih uređaja, električni delovi su pod naponom čak i kada je prekidač isključen.

DA BI SE SMANJIO RIZIK OD SMRTI USLED STRUJNOG UDARA:

1. Uvek isključite uređaj iz struje odmah nakon upotrebe.
2. Ne koristite uređaj dok se kupate.
3. Ne postavljajte ili skladištite uređaj na mestu gde može pasti ili biti povučen u kadu ili sudoperu.

4. Ne stavljajte i ne bacajte u vodu ili druge tečnosti.
5. Ako uređaj padne u vodu, odmah ga isključite iz struje. Ne stavljajte ruku u vodu.
6. Samo za kućnu i unutrašnju upotrebu.



UPUTSTVO!

Da biste smanjili rizik od opekotina, električnog udara, požara ili povreda:

1. Uređaj nikada ne treba ostavljati bez nadzora dok je uključen u struju.
2. Potreban je blizak nadzor kada ovaj uređaj koriste deca ili osobe sa određenim invaliditetima.
3. Koristite ovaj uređaj samo za namenu koju opisuje ovaj priručnik. Ne koristite dodatke koje proizvođač ne preporučuje.
4. Ne koristite ovaj uređaj ako su kabl ili utikač oštećeni, ako ne radi ispravno, ili ako je pao, oštećen je ili je pao u vodu. Vratite uređaj u ovlašćeni servisni centar na pregled i popravku.
5. Držite kabl dalje od zagrejanih površina. Ne obmotavajte kabl oko uređaja.
6. Nikada ne blokirajte otvor za vazduh uređaja niti ga stavljajte na mekane površine, kao što su krevet ili sofa, gde bi otvori za vazduh mogli biti blokirani. Držite otvore za vazduh slobodnim od prašine, kose i sličnih stvari.
7. Nikada ne koristite dok spavate.
8. Ne ubacujte i ne stavljajte bilo koji predmet u otvore ili creva uređaja.
9. Ne koristite na otvorenom ili tamo gde se koriste aerosolni (sprej) proizvodi ili gde se daje kiseonik.
10. Ne koristite produžni kabl sa ovim uređajem.
11. Ne dodirujte postolja koja drže uvijače. Oni su vrući.
12. Uređaj je vruć tokom upotrebe. Ne dozvolite da vam oči i gola koža dodiruju zagrejane površine.
13. Ne koristite ovaj uređaj u blizini kada, tuševa, lavaboa ili drugih posuda koje sadrže vodu.
14. Ne stavljajte ovaj uređaj direktno na bilo koju površinu dok je vruć ili uključen u struju.

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE UREĐAJA

Temperatura: 140°C, 150°C, 160°C, 170°C, 180°C, 190°C, 200°C, 210°C, 220°C, 230°C

VAŽNE MERE BEZBEDNOSTI

1. Uređaj nije namenjen za upotrebu bez nadzora od strane osoba (uključujući decu) sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, ili nedostatkom iskustva i znanja.
2. Deca treba da budu pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju sa uređajem.
3. Ako je kabl za napajanje oštećen, mora ga zameniti proizvođač, ovlašćeni servis ili slični kvalifikovani ljudi kako bi se izbegla opasnost.
4. **UPOZORENJE:** Ne koristite ovaj uređaj u blizini vode.

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

Uputstvo za rad

VAŽNO: Tokom prvih nekoliko minuta inicijalne upotrebe, možete primetiti dim i blagi miris. Ovo je normalno i nije razlog za brigu.

Kako biste maksimalno iskoristili ovaj uređaj, molimo vas da pratite ovo uputstvo za rad.

1. KORISTITI SAMO NA SUVOJ KOSI.
2. Skinite plastični poklopac sa kraja utikača.
3. Uključite uređaj u zidnu utičnicu.
4. Da biste uključili, držite dugme za uključivanje pritisnuto oko 3 sekunde.

Stilizujte svoju kosu sa vašom LENA jonskom peglom za kosu

5. Odvojite pramen kose širine 5 cm i stavite ga između ploča.
6. Održavajući blagu napetost, polako provucite peglu niz deo kose od korena ka vrhovima. Budite oprezni da ne dodirnete ruke i skalp vrućim pločama.
7. Pustite kosu da se ohladi pre nego što je očešljate.
8. Ponovite po potrebi.
9. Kada završite sa stilizovanjem, isključite peglu iz struje i pustite je da se ohladi pre nego što je odložite.

NAPOMENA: Uređaj ima automatsko isključivanje nakon 30 minuta radi bezbednosti. Da biste ga ponovo pokrenuli, ponovite korak 4.

Podešavanje temperature

Ovaj uređaj ima 10 podešavanja temperature u rasponu od 140°C do 230°C kako bi omogućio različite opcije stilizovanja za različite tipove kose. Možete prilagoditi temperaturu prema svojim potrebama. Koristite dugme za temperaturu da biste izabrali željenu temperaturu. Najbolje je da počnete sa nižom temperaturom dok ne steknete poverenje u korišćenje uređaja.

Naša preporuka:

- 120°C - 140°C za vrlo tanku kosu;
- 150°C - 160°C za finu kosu;
- 170°C - 180°C za normalnu kosu;
- 190°C - 200°C za vrlo gustu ili grubu kosu
- 210°C za profesionalnu upotrebu.

Napomena: Gore navedena tabela je samo vodič. Posavetujte se sa stručnjakom za kosu ako niste sigurni koje podešavanje je najpogodnije za vaš tip kose.

Osnovno uputstvo za rad

- Okrenite regulator temperature da biste izabrali raspon od 140°C do 230°C. Uređaj će se oglasiti sa 2 zvuka kada se postigne željena temperatura.
- Zaključavanje: zatvorite ploče i zatim okrenite zadnji mehanizam za zaključavanje s leva na desno za skladištenje.
- Otključavanje: okrenite zadnji mehanizam za zaključavanje s desna na leva da biste otključali uređaj za rad.

NEGA I ODRŽAVANJE

Vaš uređaj je gotovo bez potrebe za održavanjem. Nema potrebe za podmazivanjem. Držite zagrejane površine čistim i bez prašine, prljavštine i spreja za kosu. Ukoliko je potrebno čišćenje, isključite uređaj iz struje i obrišite spoljašnjost vlažnom krpom. Ako se kabl zapetlja, razmršite ga pre upotrebe.



UPOZORENJE!

Ako dođe do kvara, nemojte pokušavati da popravite uređaj sami. Ovaj uređaj nema delove koje korisnik može samostalno servisirati. Sve druge popravke treba da obavi ovlašćeni serviser.

SKLADIŠTENJE

1. Isključite uređaj iz struje i isključite ga nakon upotrebe.
2. Pustite da se uređaj potpuno ohladi i čuvajte ga van dosega dece na sigurnom, suvom mestu.
3. Očistite uređaj vlažnom mekanom krpom.
4. Nikada ne obmotavajte kabl oko uređaja jer to može dovesti do bržeg trošenja i pucanja kabla.
5. Pažljivo rukujte kablom kako bi duže trajao i izbegavajte trzanje, uvrtanje ili naprezanje, posebno na mestima gde je priključen.
6. Često proveravajte kabl zbog oštećenja. Prekinite upotrebu odmah ako primetite oštećenje ili ako uređaj prestane da radi ili radi s prekidima.
7. Da biste produžili trajnost regulatora za otvaranje/zatvaranje cilindra, preporučuje se da ne zatvarate i zaključavate cilindar osim kada je na putovanju za lakše skladištenje.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE:

Mains voltage:	100V - 240V~
Frequency:	50/60Hz
Power:	48W
Class of protection:	II
Ambient conditions:	only approved for indoor use
Perm.ambient temperature:	-10°C to +40°C

Pravilno odlaganje ovog proizvoda: :



Ova oznaka pokazuje da se ovaj proizvod ne sme odlagati sa drugim kućnim otpadom širom EU. Da biste sprečili moguće štete po životnu sredinu ili ljudsko zdravlje usled nekontrolisanog odlaganja otpada, reciklirajte ga odgovorno kako biste promovisali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Da biste vratili svoj korišćeni uređaj, koristite sisteme za povrat i prikupljanje ili kontaktirajte prodavca kod koga je proizvod kupljen; oni mogu preuzeti ovaj proizvod za ekološki sigurno recikliranje.

TESLA

tesla.info



Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Tesla, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/tesla-pres-a-za-kosu-sth500bb-akcija-cena/>